



警高秘第二三〇七二號

大正十三年十二月

台灣總督府警務局長坂本森一

亞細亞局

第一課甲

警務局長

江崎分署



通商

場報部

第一課

内閣拓殖局長殿

外務省亞細亞局長殿

内務省警保局長殿

各州知事廳長殿

台灣憲兵隊長殿

別紙支那動乱に伴う上海、福建、廣東方面之慘状為御参考

右送付ス

支那動乱に伴フ上海、福建、廣東方面ノ惨状

支那軍隊ノ移動ニ軍需品徴發、苛税、拉夫等常ニ行ハレ一朝抗争開始ヤル、ヤ彼等ハ其勝敗ヨリモ掠奪強盜ヲ狙ヒ而モ戦地及附近ニ在リテ軍ニ之レノニ止マラス漸次鎮靜スルニ求シ不逞ノ徒亦出沒横行シ良民ノ被害苦痛大ナルモアリ今時動乱(江浙高團對)ニ伴フ上海、福建、廣東方面ノ惨状ヲ求フ(孫文軍戰)ニ伴フ上海、福建、廣東方面ノ惨状ヲ求フトハ尤ノ如シ

左記

一、上海、二、福州、三、厦門、四、汕頭、五、廣東

上海方面

(一) 江浙戦ト被害地方

江浙戦争ハ八月下旬西軍行動ヲ起シ九月一日黃  
渡ニ於テ最初ノ兵火ヲ交ヘ同日ハ劉河、同日三日  
ニハ宜興並ニ平望、十月九日ハ松江附近ニ於テ接戦  
セリ而シテ同十三日盧永祥ノ日本七命ニ至ル迄四十餘  
日ヲ費シ戦線ニ百哩、参加兵數十方ニ達シタリト  
云フ左ニ戦禍地方ヲ述ブレバ

江浙戦地

劉河、黃渡、安亭、南翔、平望、松江及宜興、兵  
禍甚大ニシテ市街ノ大半ハ損壞シ一日荒涼ノ度  
都トナレリ

當時劉河方面ノ實地視察ノ情報ニヨレハ上海ヨ  
リ大場、羅店ヲ經テ劉河ニ至ル道路ハ外人經  
營ノ大平自働車公司ガ往年多額ノ經費ヲ投シ  
テ特設シタルモノニシテ幅六間延長三十哩平坦ナル道  
路ナカレバ際限無キ綿圃沃野開墾シ其間  
ニ白壁ノ民家兵在シ大陸ノ情緒体験サル而シテ劉  
河戦即チ九月三日ヨリ十月十三日ニ至ル迄(盧日本  
生業ヲ抛テテ難ル地方住民ハ未タ過半教歸  
来セス軍憲隨所ニ物々多ク警戒シ不安ノ氣盛ク  
通行者ハ不止得用務ヲ有スル者ニテ多クハ荷物  
ヲ携ヘ各戸ノ門ヲ鎖シテ空家ノ如ク田畑ニ傷シ  
農夫ハ集團的ニ而モ極メテ少数ナリ

劉河市街、劉河ノ流ヲ挾シテ、櫛比シテ戸數八千、人口三万餘、南京ヲ蘇州ヨリ大倉ヲ経テ吳淞ニ至ル要路ニ衝リ、河中十間、水深ク、戎克ノ外滿朝時ヲ利用シテ三四百噸ノ船舶出入レ、市中ハ雜貨、吳服、海産物、卸小賣商中心ナルモ、飲食物、果物商等、其日稼ノ細民亦相當多キガ如ク之等ハ郊外一帯ノ農民及附近河川ノ船夫ヲ顧客シ、近舟道路、閑ケテヨリ上海ト交通、途達シ、漸次高業殷賑ノ機運ニ在リシカ、今ハ既ニ戰禍ノ慘状ニテ市街ノ三分ハ兵火ニ罹リ、而モ目撃ノ場所ニシテ其燒跡ハ恰モ昨年ノ京漢震安當時宛多ク状況ニテ他四分ハ銃砲彈ノ為メ屋根壁等極度

三崩壞シ、残ル三分ハ稍完全ニシテ、低キ陋屋大部ハタロシ、殊ニ西部塹壕後方ノ住家ハ、扉ニ防禦線トナリ居タルトテ、彈痕蜂巣ノ如ク、激戰當時ノ思ハレム而シテ、同市戰畧的地位ハ先ツ吳淞ノ要衝ヲ去リシヲ以テ、復甯鐵道ト長興附近ニ主カテ傾注シ居タル浙滬聯軍ハ、僅々一營（約一六隊）ノ身、備兵ヲ河シタルニ過キス、吳淞攻略水陸聯絡ヲ念トヤルニ、蘇軍ハ一氣ニ劉河奪取シ、副シ精銳ヲ昇四混成旅ノ三營ト昇四師ノ旅ニ進シ、九月三日黃渡ニ呼應シテ、攻撃手ヲ開始シ、激戰三日、旦リ浙江軍ハ衆寡敵ヤス、遂ニ西部一帯ノ塹壕及砲陣地ヲ放棄、退却シテ市

街ノ死守ヤリ斯ノテ西軍ハ中内ヲ肉迫戦シ漢  
レ数日 繼續ナレタガ浙江軍ハ揚化昭軍ニ官不  
未援ト共ニ奮戦ニ再ニ整塲及砲陣也ヲ奪還  
レ十月十三日 盧ノ失脚ニ至ル迄 支持せんが之 戦闘  
ニ於テ浙江軍及人夫住民ノ保陣ニ盡シテ死者  
三十ニ蘇軍ハ四十ニ達シ之等屍体ハ一部ハ斬上  
塲附近ニ復埋葬シタルモ殆ント大部ハ水葬ニ附シ  
タル為メ河川ノ臭族ハ毒性ヲ帯ヒ食用ニ供スル  
能ハスト云フ

ノ茫然自失鬼哭ノ文ニ滿テ見ルニハ毒ノ状  
況ナリ稀ニ家屋ノ破損ヲ修理シ既ニ閉店シ居ル  
モノアモ之等 飲食果實ノ小賣店ニ過キス此際  
住家ノ再建ハ住民ノ先決問題ナレキガ土地柄  
責任者ノ賠償、資金ノ融通等夢想ニ及ハ  
ス而モ附近村落ハ戦乱ノ為メ綿花ノ收穫ヲ失  
河川ノ船夫ハ徵発セラレ疲弊甚クシテ從テ同地  
方ノ田復ハ前途容易ノ業ニアラザルニ賑災團  
トシテハ劉河兵灾救済會ノ寄附募集ト米國  
赤十字ノ施樂トアンモ何モ倣方ニテ名ノミナリ  
(2) 縣戰地  
吳淞、羅店、大場、大倉、真茹、崑山、長興、嘉

興、杭州等及其附近ハ殆ト戰場ニ導テ其ノ  
多クハ變々砲彈未末セルヲ以テ住民ハ凡テ他  
避難シ市街ハ軍隊ノ跳梁ニ委モ未タ帰還セル  
者半數ニ達セスト云フ

(5) 軍事行動地

蘇州、南京、龍華、寧波、鎮江及上海ニ並テ街  
（租界外）等ハ何モ戒嚴令布シテ軍隊駐在或末  
往シ人夫山ヲ奔行シタル場合シテ中流以上住民ハ  
上海或ハ漢口方面ニ避難シタルガ戰爭休止後漸  
次帰還シツナリ

(6) 特別戒嚴地ト避難者

上海共同租界及佛租界ハ開戰當初ヨリ特別戒  
嚴布シ住民ハ夜間租界外トシテ交通遮断シ避難  
民傷病者ヲ殺到シタル家屋ノ拂底家賃ノ暴騰  
食料品ノ暴騰缺乏其他多大ノ脅威ヲ受テ  
タリ當時租界及附近ニ入リタル避難者ノ數ハ五  
十萬乃至百二十カト稱セラル而シテ右避難者ノ内  
中流以上ノ者或ハ親戚知己ヲ上海ニ有スル者以外  
ハ因テ窮極ニ達シテ就中劉河、黃渡方面ヨリ避  
難セル細民ニ在リテハ住宅拂底物價騰貴ノ慘  
マシ在上海同郷人宗教團體ニ於テハ臨時避難  
所ヲ設テ之等細民數千人ヲ收容セルガ尚ホ一部ハ  
市街ノ軒下ニ起卧シテ食同糠ノ生活ナレ其ハ  
悲哀名状スヘカラス

(一)當時上海碇泊中各國軍艦八日英米佛伊十教  
隻陸戰隊一千五百義勇兵一千六百名三ノ租界ハ  
右陸戰隊義勇兵ヨリテ警戒又ハ鉄条網ヲ  
備へ治安ヲ維持シ日本人ノ避難所ハ當時居留民  
團ヨリ日本シラブル小學校演藝館ノ三ヶ所トシ在  
留台湾人モ之ノ三ヶ所ニ集合スルニナリ居タリ

(二)各方面ノ影響

前記避難民中関戦當初避難ヤルモノ多少ノ日  
用品ヲ携帶或ハ運搬シタルモノ用戦後出発セルモノハ  
各地運輸交通機關杜絶ヲ為メ殆トシ着々着  
儘ノ状態ニシテ之ノ不安ハ休戦後一月ヲ過シタ

ル今日ニ於テモ尚ホ繼續サレ歸還者ハ未タ三分一  
位ニ過キス而シテ彼等ハ昼間僅クニ用務ヲ辨シ夜間  
ハ沈黙シテ品管其安全ヲ祈願シツアリト云フ要  
之彼等ノ窮状ハ長江一帯ノ時向悉ク解決シ  
敗兵ノ收容ヲナシ軍隊ノ原駐地ニ復歸シテ後  
ニアラサレ回復困難ナルベシ

尚ホ戦乱ノ脅威トシテ特筆スルモノ夫山王谷ニシテ  
八月五日頃ヨリ南京蘇州ノ方面ニ在ルハ蘇軍が  
大々的拉夫ヲ行ヒタルヲ始メトシ九月初ニ浙江軍  
が上海附近ニ於テ数日繼續セルカ之ノ實況ヲ見  
ルニ取初数名宛ノ軍醫員ノ租界十字路ニ立  
番シテ強壯な男子ヲ物色シ多クハ労働者及入墨

凡無識者等ノ勸誘同行シタルが兵火高潮セル  
際ニ於テ人殆シト境邊ノ如何ヲ問ハス性年田子ハ  
有無ヲ云ハサズ拉致シ甚多キハ銃ヲ擬シ或捕  
縄ヲ施シタルモノアリ而モ之ノ拉夫ハ當時婦女子ニ  
モ及ビ從テ交通甚多恐惶ヲ来シ南北城内  
附近ノ如キハ数日間通行者無キ有様ナリ  
勿論給料ノ如キモ當初ニ於テ一日八十仙或ハ元  
ト公表セタル果シテ支給セシメヤ否ヤハ疑問ナリ  
(2)交通運輸ノ障碍  
汽車汽船其他ノ不通  
上海より南京ニ至ル滬甯鐵道ハ八月二十日より十月  
十三日盧ノ失脚後數日普通貨客ノ運輸ニ

停止シ軍事専用トナリ居タルが十月九日ニ至リ斷  
平素ノ状態ニ復シタリ  
滬杭鐵道ハ開戦以來軍事ニ使用セラレ普通  
貨客車一日一回若クハ二回不足ニ運轉セラル  
ス  
上海蘇州間ノ運河ヲ始メ其他多數ノ河川交  
通モ亦杜絶シ荷客ノ停滞言該ニ絶ス  
真茹站(上海市外一里)ノ暨南大學ニ在學中ノ  
台湾人學生其が自ラ荷車ヲ押シ上海ニ避難セ  
ルハ虛ノ如キ實例ナリ  
北停車場ノ如キハ休戦一月後ニ於テモ乗客構  
内ニ雜踏シ徹宵乗車ヲ待テ切符發賣口等恰



モ戦場ノ如シ構内ニ滞留セル荷物山積シ居タリ  
（ウ）人夫其他ノ空余

空余ニ漕ミタル人夫ハ主ニ車夫、運搬者カ等ミテ  
之ガ為メ運輸交通上多大ノ支障ヲ来セルガ南  
船舶自働車、荷車等モ空余シ自働車ノ如キハ上  
海ニミテモ四百台、荷車ハ十台、小舟ハ劉河蘇州  
河ニテ數百隻ニ達ヤリト云フ故ニ當時之ガ徵余  
ヲ恐レ支那人所有ノ車船ハ日本所屬ノ街ノ為メ  
多シ日本國旗ヲ掲揚シテ避難セルモノアリ右ノ往  
時ノ排日風潮ニ對比シ皮肉ナル現象ニシテソレナリ  
時空余ノ猛烈ナリシカヲ規知ヤラル

（イ）戒嚴地域交通遮断

戒嚴地及附近ニ於テハ軍事関係者及通信  
新聞社員等特ニ許可セラルモノ、外交通ヲ禁  
ヤル故ニ避難セル者ハ自由ニ歸郷シ生業ヲ顧  
ル所ナク上海ニ於テハ租界外即チ支那人街ニ護  
軍使ノ戒嚴令布カレ其他ニ三ノ取締条布  
見えガ右ハ主トシテ間諜宣傳ノ取締及必要ニ  
應シ家宅ノ侵入検査午後五時ヨリ十時迄通  
行者ノ身体検査、夜半ノ交通停止ニシテ之戒  
嚴令中一般ニ取り且取モ苦痛ヲ與ヘルハ交通  
停止ナリシガ開戦以來午後七時ヨリハ護軍使  
許可証ヲ携フ帶スル者ニ限り通行ヲ許シ十時  
以後ハ絶対ニ之ヲ禁止ヤリ

九月七日外人ヲ乗セタル二名ノ車夫ハ午後八時頃北  
四川路祖界ヨリ虹虹路ニ入リタル際歩哨ニ誰  
何サレタルモ之レニ答ヘス数間行キ過キタル為メ即座  
ニ銃殺サレ以テ未住民ハ戰慄シ夜間通行ハ自  
ラ扣ヘ租界ニ於テモ土時後ハ身体検査ヲ受ケ  
タルモノアリ

(3) 教育界ノ影響

租界外ニ在ル支那人學校ハ抗爭勃發ト共ニ全  
部休校シ直茹站暨南學校ノ如キハ赤十字本部  
トシテ使用サレ多数ノ學生ハ皆租界ニ避難シ多ク  
師シテ之等各學校ハ十月末漸ク開校ノ陣ニ至リ  
學生ノ登校ヲ促シツアルガ殊ニ劉河、黃渡、松

江方面ニ在リテ人教育ノ如キ第一ノ問題ナリトシ数  
十日停頓ニヨル損害甚大ナリ

(4) 経済界ノ恐慌

(a) 一般市況

上海市況ハ六二九年夏以來安奉戰、北支旱戰、  
饑饉奉直戰(前回)排日本年七月ノ北支洪水  
等ヨリ不景打撃ヲ受ケタルニ加ヘ今次ノ戦亂ハ為シ  
市況益々沈滞シ多ク即チ各方面水陸ノ交通杜  
絶ニシテ公債ノ暴落金融ノ梗塞ハ必然市況ニ  
影響音シ高取引ノ減縮停滯為替諸物價ノ  
昂騰ヲ促進セリ市内銀行錢莊綢緞舖綿  
糸布商、金屬商及雜貨商殆ント戰期中

取引止まり而上海騰貴貨物  
中食糧品特ニ米野菜肉魚類ノ如キ一時  
難民増加セルニ及シ輸送杜絶セル由廻逆調ノ  
為シ甚ク押底レ價格ハ平時ノ二倍乃至數倍  
トナリ其他雜貨亦同様シテ家賃ハ約二倍旅  
館及賃間ノ如キハ三倍トナリ試ニ米價騰貴  
ノ状況ヲ見ルニ八月十四日頃一石(概カ六斗)十二元  
ヲ唱ケル上米ハ同月二十日ハ一躍十六元二十八日  
ハ二十五元トナリ於茲商務總會及米商ハ同日建  
議シテ取高價ヲ十五元ニ制限シ爾來小康ヲ得  
タリ

四金融

金融界ノ動搖ハ前項述ベタル如ク就中金融唯  
一ノ仲介物セル公債暴落ノ例ヲ擧ケレバ  
金融大票ハ平時九元台ナリガ八月二十日八元  
同月二十九日七元トナリ其他ノ金融公債整理六厘  
公債、七年長期公債、九六公債等現物は定期  
何モ暴落ヲ見タリ  
之レガ為メ金融市場ハ恐慌ヲ來シ証券交易所  
ハ北京上海共ニ八月二十九日立會ヲ停止セルカ、中  
價ハ依然暴落ヲ示シ當時各銀行ニ於テハ兌  
換準備トシテ申買トメテ急キ或ハ債付ヲ回收シ  
為シタルヲ爲シ銀相場並ニ兩銀相場亦即日騰  
シ永春外一錢莊ノ破綻アリ外北京ニ於テ勸業

銀行、華成銀行、天津、於天、中南銀行、奉哈爾  
銀行、何、取件、遭、且、外國銀行、ハ、貸付、面  
收、不能、錢、在、手、票、ハ、不、受、理、ト、一、流、ノ、錢、在、裕  
豐、滬、外、一、錢、在、ハ、因、鎖、シ、中、南、外、三、銀、行、紙  
幣、如、キ、ハ、不、通、流、布、サ、レ、中、場、益、多、惡、化、シ、リ、故、  
口、取、近、於、其、ノ、維、持、策、ト、シ、テ、各、地、呼、應、シ、現  
銀、紙、幣、移、出、禁、止、新、紙、幣、ノ、發、行、及、シ、同、業  
者、相、互、ノ、援、助、等、行、ハ、ツ、ン、ル、ガ、未、タ、緩、和、サ、ル、ニ、至、ラ  
ズ、延、テ、産、業、界、亦、甚、靡、靡、ト、シ、テ、振、ス、

(ハ) 軍費調達

軍費ノ調達ハ從來多クハ商務總會ニ命ジ若シ  
之ニ應ヒ花時ハ汝安ノ責ヲ負ハズト稱シ坐集スルヲ  
手段トセルガ今次江浙戰ニ於テ護軍署ハ市場  
維持及金融調節策トシテ九月十七日松江上海  
青浦南匯四縣ノ田賦及米穀輸送稅ヲ担保  
トシ年利一割五年目ヨリ抽籤償還ノ松滬公  
債ニ二百萬元ヲ發行シテ先ツ滬南滬北ノ家主  
ヲシテ一ヶ月分ノ家租ヲ強制的ニ應募セシメ殘餘  
ハ普通募債ノ形式トシテ住民各戸ニ揮盞言ヲ派  
シ強要セリ又存燮元ハ最近「江蘇軍事公  
債」八百萬元ヲ發行スルコトナリ既ニ之レカ賣付シ  
始メタルガ戰禍癒ヘサル際地方民ハ一層疲弊トシ  
未タスモトナシ批難ノ声高シ

(三) 兵災善後會ノ灾区實查ノ狀況

上海兵交善後調査團、過般委員ヲ劉河黃  
渡、松に其修現地ニ派シ被害状況ヲ調査シ  
メ其結果ヲ別記ノ如ク支那紙ニ發表スリ詳細  
ハ江蘇兵交調査紀實ト題シ出做ス  
ル由ナリト云フ

新聞紙譯文

(十三年十月一日)

一、兵災善後調査團ノ十月三日ノ報告

(一) 劉河郷 劉河市鎮ノ調査ハ傳者ノ編成セル表ニ由ルニ本地ノ公正ナル紳士ニ委託シテ分擔シテ調査セシメタルハ不日正確ナル報告ヲ得可シ

郷間ノ善ヲ受ケルモノ烈シク全郷四百五十餘戸親田五萬餘畝ニシテ郷間ノ房屋ヲ全焼セルモノ六十餘家砲火ニ損壞セラレタルモノハ一モ幸ニ免ルハナシ棉田ハ僅ニ二割稍ハ約七割ヲ收メ西北方ノ稻ノ馬喰ハシタルモノ三百餘畝郷間モ掠奪セシテ一律ニ空シテ米糧農具種子耕牛モ均ク缺乏シ且歸り来ルモノ十人ニ九人ハ病ナリ

(二) 何家橋 劉河ノ西北ニ在リテ全郷戦地ト為リタリ人約一千三百戸戦時ハ全郷逃セシ今歸り来ルモノモ疾病多ク且日々ニ死セ有リ房屋ノ焼ケルハ十餘村七十餘家ヲ数フ存スルモノモ均ク砲火ニ毀壞セラレ掠奪ハ家トシテ免ルハナシ一切ノ農具ハ均クシテ奪ヒ去ラレテ野上ニ塚ヲ築キタリ該郷ニ田一萬三千餘畝アリ棉花ハ二割稍ハ約六七割ヲ收ム

(三) 新塘郷 該郷ハ兵士通過及駐屯セシ所多ク鎮上ノ房屋ハ寺ニ紳士李領韓葉鑽臣諸君ヲ維持セル有リテ毀壞ハ尙シ全鎮百餘家掠奪セラレガハ僅ニ三家ニシテ李和郷、昆仲、葉鑽臣陳

需雲ノ数家ノ損失ハ日取モ多ク金鎮ノ奪ハレタ約  
十餘カ元御間ノ九都下九國香代橋一帯ヲ除ク  
外ノ奪レシハ約二千餘家該御ハ田五萬七千九百  
餘畝有リ棉花ハ三割箱ハ約九割ヲ收メ  
(四)陸渡橋該鎮ハ蘇軍ノ駐屯スルト三十餘日  
御ノ紳士馮竹君人心ヲ安定セントシテ移轉ヲ禁  
止セシガ金鎮百數十家屋内ノ物件ハ掠奪セラル  
テ洗フカ如シ門窓地板ハ同ジク毀サレテ燃料トナリ  
損失二十餘萬元御間ノ掠奪モ又此ニ同ジ鎮上  
ニ倉蠅多ク死七相次ゲリ現ニ傳君煥光ハ紅十  
字會ト交渉シテ清潔ヲ施シ街道ノ除クカハ小  
學教員朱竹風君ニ託シテ倉蠅ヲ買収セシメ病

源ヲ杜ケリ農作物ノ損失ニ至ツテハ新塘郷ニ比シテ  
甚クシ

(五)劉河新郷 劉河鎮ノ東ニ在リノ海ニ惡道アリ現  
ニ尙駐兵約一營有リ尙不明ヨリ逃レ歸ル民ヲ  
見ルニ尙多クハ騷擾セリ故ニ農田ニ人手ハ乏シ鎮  
上ニ尙居民少キハ皆此ニ因ス鎮上ノ居民約百餘  
家朱姓ハ巨族ニテ日取モ富庶タリ損失モ亦日取モ  
多シ御間約千餘戸家々掠奪セラル親田ハ一  
萬二千餘畝損失ハ劉家ホドナラズ  
(六)苗匠劉河ノ東北ニ在リ劉鎮西北市端ヲ攻メ蘇  
軍ハ此ノ路ヨリ来リ居民約三千七百餘戸家々掠  
奪セシ鎮中三百餘戸ハ害ヲ受ルコト尤モ烈シ

現ニ歸リ来レル居民ハ百分ニ三ニ滿タズ衣食金ノ  
無ク甚ク慘ム可シ農田約一カニ千二百數十畝  
棉箱ノ損失均シク多シ

(七) 浮橋該郷ハ早ヨリ保衛團ノ組織アリ地方ノ  
災害稍々輕シ唯庚辰ノ以來市場ハ蕭條ナリ  
一應ノ軍需品ヲ辨理セシメ因リ積貯金已ニ八千餘  
元ニ達セリ各郷ノ小車ハ徵發セラレテ已ニ盡キ役夫  
ハ疲勞シテ堪ヘラズ怨シ色ニアラハル目下尚臨時  
陸軍醫院有リ唯農田ノ收穫ハ尚佳ナリ  
以上各郷ノ受災情況ハ劉河最モ甚クシク何家橋  
劉家新之ニ次ニ陸渡橋、苗徑更ニ之ニ次ゲリ  
災区ノ善後ハ太倉ノ沈知事在上海ノ同郷人及

各市郷ノ紳士熱心ニ刺策シ略見ルベキモノ有リ現  
ニ取テ缺乏セルハ米糧棉衣農具種子及醫藥  
多ク劉河及陸渡橋等ノ處ニ現ニ衛生團ノ設  
有リ街道ノ清潔ニ注意シ垃圾ノ燒毀  
シ並ニ已ニ施醫局ヲ組織セリト云フ

(八) 羅店、劉家行、大場方面 該區域内ニ大兵雲  
集シ或ハ盧(永祥)楊(化昭)ノ殘部ニ属スルモノ  
或ハ蘇岩ノ兩軍多ク全數約一萬内外各頃ノ災  
狀ハ羅店ト劉家行ト相似タリ全市各郷掠奪セラ  
レテ一律ニ空シク居民故無クシテ傷ケテシモノ頻多  
シ棉箱ノ田ニ在リテ尚未ダ收穫ズ逃民ノ歸リ来ル  
モノ百分ニ三ニ滿タズ少数ノ民皆云フ軍隊撤去ガ



心棉縮終ニ收獲スル能ハズト言フ時痛苦ノ色  
眉間ニアラハル大場ノ一御ハ掠奪更ニ多ク少年  
婦女ノ兵ニ汚辱セラレシモノ亦少カラス居民ハ  
驚カシク自ノ如ク眠食安ンゼズ農自大ト麥種ト均  
シク缺乏ヲ極ム但時心ニ三秋ノ棉縮未ダ收  
メガシム衣食ノ兩項急ニ賑濟スベシ  
災後調査團ノ調査セテ寶山各郷ノ紀事(十三  
年十一月二日)

(一)吳淞郷該地ニ駐兵無レト雖然モ砲台傍ヨリ  
来レル兵士常ニ街衢間ニ往来セリ故ニ市鎮ハ極多  
蕭條ナリ十月十七日該鎮ハ兵匪ニ掠奪セラレ市房  
ノ燒カレシモノ百餘家當地人ノ言ワルニ據レバ兵

匪ノ放火亦同有リ幸ニ警署察ノ保護ニカテ得テ  
救熄セシメト固然ラザレバ全市丸燒トナリ劉河ト  
同ジカリニオタシト四郷ノ農家ハ掠奪セラレテ一律ニ  
空シ田内ノ稻棉ハ收メト雖徒ニ兵匪ノ搜捕ニ供  
スルニ海口一帶ハ兵士ヨリ受ケレシ所ノ擾亂更ニ苦  
シ陳家巷一帶ノ婦女ハ兵ニ奪ヒ去ラレシモノ頗ル  
多ク全市ノ學校ハ均シク未ダ開課ヤズ目下地方  
ノ秩序ハ均シク救火隊ト警署隊トニ由テ維持  
セラレテ尚安善ト稱セリ  
(二)寶山縣廂市該縣ハ地海濱ニ處リ廬(永祥)  
野ニリリシヨリ後聯合軍退イテ南北ニ駐屯シ該地  
ヲ経過スルニモ也方ハ一切ノ軍需ヲ賣給シ約半

餘元ヲ骨ヤリ此ヨリ後掠奪ノ聲日々聞ク所有  
リ数ヘテ城内ニ掠奪セシモノ六箇處有リ城  
西門外ノ各處ニハ掠奪セシモノ更ニ多ク四郷ノ  
各戸一モ能ク兵ヲ搜捕ヲ免シシハ無シ

(三) 江湾御該地ハ兩軍絶火ヲ交ヘシ時ニ當ラセテ  
三縣兵ヲ無シ但十月十八日ヨリ聯合軍ノ第十師上臧  
(致平)軍ノ一部ハト雲集シ該市上ノ各處ノ公  
共機關ハ均シク兵士ニ占據セラレ約一萬五千  
内外ノ数ノ各店ノ能ク廢棄スルモノ頗ル少ク四郷  
ノ農戶ノ掠奪セシレシ情形ハ寶山郷ト相同シ但大  
場ノ甚ダシキニハ如カズ田内ノ稻棉ハ已ニ收メ麥種  
ヲ下セシモノ十ノ三ナリ皆農民逃レ避ケテ外ニ在リ軍

一七

隊ホダ撤ヤサルニ因リ均シク敢テ歸リ来リテ業ヲ作  
サズ耕牛ハ缺乏ヲ極ム兵士耕牛ノ見ル強取シテ  
殺牛公司ニ轉賣シ或ハ殺シテ自ラ食料ト為ス

(次葉ニ續ク)

(十月三日)

三、昔、炎培等兵災ノ慘状ヲ電陳ス、  
此度ノ江浙戦事、嘉定、太倉、松江等ノ處禍ヲ受  
ク、最モ深シ、黃任之等災区ノ實況ヲ觀テ以テ救済  
シ、謀ラント欲シ、特ニ同志陸規、亮等ヲ集メテ十月三十日  
ヨリ各處ヲ遍歴シテ詳細ニ視察セリ、陸、本者長ノ  
委託ニ調査專員ニシテ十月二日上海ヨリ聯名シテ  
各督(督軍、各燮元)及ヒ韓省長(國均)ニ報告シ  
電致シ、并セテ急ノ所置ヲ請リ、茲ニ其ノ電文ヲ左  
録ス、以テ灾情ノ重大ナルヲ吾人ノ意想ノ到リ得ル  
所ニ非カシモノ有ルヲ見レ、陸等ハ引續キ尚其他ノ  
各所ニ續往シ、將來詳細ノ記載アリテ披露ス、レト  
云フ

真茹、齊督軍、南京韓省長、鑒セ、昔此ノ頃同志  
ヲ集メテ、逐日松江、瀏河、羅店、嘉定、方泰、黃渡  
真茹等ヲ巡行セ、滿目瘡痍、疾苦、人心有ルモ  
ノ皆涙下ル、レ大抵無辜ノ良民、戰時ノ砲火  
死ス、已ニ憐シキ、屬ス、戰後ノ焚掠、困ハ尤モ可憐  
リ、其間瀏河全市ノ如キ、アアネク瓦礫シ、望ミ、方泰  
一鎮、亦、可憐、掠奪セシテ、殆ト下盡キ、滿目ス、テ、飛  
蠅、シテ、富貴、難シ、但、醒穢、ヲ、オボユル、流亡ノ間  
歸來ス、者、心トモ、衣、無、シ、海、以、テ、悲、涕、シ、全ク  
人色、無、シ、而シテ、殊、骸、滿、渠、轉、シ、親、シ、ク、之、ノ、見、婦  
女、姦、殺、シ、道、ヲ、シ、親、シ、ク、之、ノ、聞、ク、若シ、我、ノ、督、軍、  
我、ノ、者、長、慘、状、ヲ、日、數、テ、此、度、ノ、戰、禍、對、シ、テ、良、心、上

悲痛使如何也、キカシ知ラス、大培等親シク歴ル所  
ニ就テ略一班ヲ陳スル、過キテ此ノ外ハ游踪未シ及ラ  
ス、何リ勝ケテ言フヘンヤ、目前故急ノ計ヲ為ス、唯拔  
カ、首軍我が者長ニ先ツ安キ錢ヲ裕シテ、公債ヲ  
起シテ早ク放シ急イテ賑ハシ、次第ニ善後ノ事宜ヲ  
辨理セシトシ、願ヒホシ、有ルノ、大培等和子スホシ  
テ得ズ、此ノ天、彌シ、傍禍シ、觀テ更、又何シカ言フ、良  
心ニ迫ラレテ、謹ニテ、劫後ノ災民ニ代ッテ、詞ヲ、合セ、命ヲ、請  
フ、其ノ、實、見、扱ツテ、早ス、所ノ、日記、容シテ、續、陳、ス、ル  
シ、俟テ、昔、大、培、趙、二、平、陸、規、亮、楊、鄂、聃、  
四、貞、茹、如、兵、突、善、後、調、査、紀、事、  
真、茹、御、ハ、西、軍、主、交、戦、ノ、区、非、ス、乃、チ、各、氏、出、動、シ、テ、

九

駐セシトコロナリ、沿途ノ兵士三五群ヲ成シテ、各御村  
ノ間ニ出入レ、村中ノ居民均シク逃セシテ、外在リ有ラズ  
ル、民家ニ盡ク兵士ニ点檢セシ、棉、稻、豆、ヲ、各、種、農、産、物、  
ハ、人、ノ、收、獲、ス、ル、無、ク、田、中、腐、爛、セリ、向、ク、ニ、シ、テ、老、農、夫、  
リ、園、中、ニ、在リテ、蔬、菜、ヲ、收、獲、セシ、亦、軍、士、與、代、價、  
ニ、テ、取、去、ラ、ル、停車場ニ車輛ヲ停メ、極メテ多ク  
米糧、松薪等ノ物ヲ滿載シ、尚久シク駐ルノ勢有シ  
ニ、似、テ、リ、停車場附近ニ、コトク、未、往、セ、ル、盡、ク、灰、色、  
服、軍、人、ナリ、他、方、ノ、校、杖、小、商、人、有リテ、停車場ニ紛  
集シ、該、地、ハ、頓、ニ、賑、カ、ル、町、ト、成、ヒ、リ、停車場ヨリ、鎮、至  
ル、沿、途、ニ、尚、武、裝、セ、ル、兵、士、アリ、槍、ヲ、持、テ、駐、リ、守、リ、  
鎮、上、ノ、千、餘、戸、ノ、家、々、掠、奪、セ、ラ、レ、テ、一、律、空、シ、街、口、ニ、

ウ数人店舗アリテ門首ニ軍法ヲ封印有レドモ但シ室  
内ニ已ニ掠奪セラルテ洗ハルカクシテ事ヲ補粁シ其餘商  
店ハ十室アリテ十丁カラ空ニシテ門窓戸扉モ亦毀セラテ燃料  
トナレリ火ヲ縱ケテ燒毀セラレシ市房ハ三百餘房御向  
ハ五千餘戸家ヲ掠奪セラレテモ昔キヨクハハシ耕牛羊  
豚鶏鴨鵝ハ屠リ食ハレテ盡ク空ニ鋤鋤農具用器  
具モ損失サカラスズフトコロニ樹ヒニ掠奪セラルレテ財物ハ  
大船百餘隻ヲ用テ運ビテ下流ノ各波土場ニ往テ  
販賣トシ或ハ汽車積ニテ中向ニテ賣出トモ甚クモキハ  
紅木ノ卓椅子モ垂流セラレシ事ハ昨日御人棉花  
ニ包ヲ担ッテ昔家渡ノ製糸場ニ向テ賣出サントス  
ルモノアリカ中途ニテ兵ニ奪クモ去レリノ各々見張リ

兵ハロソ模倣ヲ藉リテ偵察トモ捜査シ内外銀貨紙  
幣及ビ好キ衣服有ク遇ハハ待テ奪モ去レリ此ノ遊  
難人氏ハスヘテ敢テ回リ来ラザルニ因リ現ニ冬ノ初ニ至ッ  
テ秋收ハ既ニ已ニ望無シ予ニ豆麦ヲ種キテ賒補救  
シ事トスレ再ヒ期ヲ待ルルカ知リナラハ患後ノ事ト何ソ想  
條、堪、ン

五、兵災善後調査團松江調査紀事

松江各郷状況存如シ  
一、明軍橋地松江ノ東門ヲ難ルモト其ノ近ニ戰時岡  
（福達）軍道ヲ繞リテ城ノ東南方ヲ攻メ方痛  
其衝ニ當リ東門ノ城内外ノ居戸多クハ掠奪セラ  
レ華陽橋地方ノ掠奪ハ更ニ烈シテ鐵道ニ沿ハル穀

作略 蹂躪セリ  
 二白汝御散兵ヲ掠奪シ過ルニ至リ損害ハ大ニナリ  
 三新橋御前戰以來軍隊ノ經過セリ終ニ絡纏トシテ  
 絶エス新橋鎮上ノ富裕ナル紳士ノ家既ニ焼ケテ  
 他如シ往來者亦皆散セリ故ニ兵士ハ隨意ニ物ヲ  
 取テ一戸ノヲ掠奪セリト云フ其同ニ云フモノ有リ  
 御前掠奪セリモノ亦多シ唯秋稻ホソ收メス農民  
 等ハ尚口ヲ餓ス  
 四陳家行御略ニ戰事ノ影響受ケテモ輓圍  
 尚ホナリ  
 五華莊御聯合軍後退國軍前進ノ時當リテ軍  
 隊ノ經過セリ人数一方四五千ニ達セリ鎮上ハ松江

縣立師範學校及ヒ高等小學校アリ學生  
 等兵亂ニ因テ歸郷シ其ノ行李書籍學校儀  
 器等ノ件ハ概ネ掠奪損傷セラレテ教室中ハ零  
 乱シテ堪ヘラズ該校教員等ハ整理ノ手續ヲ施  
 行シテ已ニ三日尚緒ヲ絶ハスト云フ幸トスル所  
 々參事分所長潘君誠ヲ謁シテ招待セラル軍  
 隊ノ糧食芻秣等ヲ交渉シテ賣渡セリト故ニ鎮  
 上ノ商家ハ生計ヲ受クルト尚新橋ニ比シテ輕トナリ  
 六小笠山五庫楓経此ノ三御前戰区ニ係ルト云フ軍  
 隊經過スルノミテ傳信セリ固リ故損重ナラス唯  
 張莊及ヒ石湖湯ノ沿浦一帯ハ稻田内斬断シ  
 堀ヲタテ精影御ヲ受ケリト云フ

六 青浦兵災善後ノ建議

青浦兵災善後協會ハ二月二日書ラ本縣各公團

ニ寄セテ云ハリ

拜啓本縣ハ移リ兵禍ニ遭ヒ鄰近各縣ト比シテ尤  
モ烈シトナス但シ各縣兵災善後會ハスレテ先後成  
立セルモ我カ縣ハ獨リ缺如付セリ同人等故馬トシテ之ヲ  
百憂ニ及シ前日在上海同人ヲ招集シテ集會討論  
セリ皆謂ハク兵事既終結シ地方ハ善後問題シ  
上セテ種々敷理ス公式ノ善後會有ハリアラハ兵災  
務ヲ辦理スル足ラス謹シテ諸公ヲ議決シテ開陳  
查察セントス希ハリ及テ事ヲ賜ハラヒテナリト  
此ハ縣議會縣教育會縣商會致

二二

シテ閣下讀ムルモノ誠案ヲ抄録モ公左ノ如シ

向請フ本縣各公團ハ兵災善後會組織ヲ速行

セリヨ而シテ上海ノ兵災善後討論會改メテ兵災

善後協會トナサン

向請フ本縣ヲ組織セル兵災善後會及ヒ各公團ハ

速ニ軍民長官深精シテ駐青軍隊ハ殊ラス撤回

シテモトノ如シ以テ民心ヲ安ンセン

向請フ本縣各公團ハ兵災善後會組織ノ詳細ニ

調査シテ軍民長官部告シ受ク心処ノ損失概

シテ賠償シホメン

向請フ我々等因テ兵災ヲ受シ各公團ヲ調査シテ法ヲ設

ケテ賑恤セン

七、商會救災委員會瀏河視察紀事

各路商會救災委員會救濟兵災委員會一行十八名  
十月廿日朝漣太長途自働車一輛乘り上海より瀏河  
ニ向テ出發セリ九時上程十時前後羅店ニ抵自働  
車該所駐止暫編蘇軍第二師控留セリテ  
前進スル得ズ委員軍隊向テ委細ニ説明セルニ乃  
々前進ヲ許サレシ時瀏河ニ至リ鎮ヲ環ツテ一圍ス徒  
顔シタル墻壞シタル屋ノ倒毀レ傾欹セル荒涼タル景  
象多ク見テ目ヲ括リマンシ心ヲ傷マシム運送スルハト半時  
羅店ニ返ラントスレハ長途自働車ハ又該所ノ軍隊  
控用セラレ之ニ向テ交渉スルモ置イテ顧ス同時自  
十字倉ノ自働車五輛有り并截函セラレテ兵士ヲ

二三

係載セリ該倉十八名如何トモス、ナリ止歩行スルハ  
二十四里四時四羅店ニ至ル困憊心勞頓レテ再行ニ堪ハス  
羅店ニ休息スルニト一時當テ外人ノ自働車ノ未往  
ハホソ留難シ被ラカシ見レトテ、該倉中ノ人通行  
外人ニ託シテ上海ニ到レ後自働車ヲ雇フニ交渉由  
ラトセシ何リ料ヲ自働車行ハ車ノ控、ラレシ懼レシ  
困リキリ敢テ前住セスト彼等久シク待テトモ車無クシ乃  
々人力車九輛ヲ雇フ九時上海ニ未ル路程凡ノ四十八里

(十一月四日)

八、災後調査團太倉各市鄉災況調査紀事

太倉全縣三六市鄉此度兵災ノ免レシモノ僅  
三五九曲三市方家橋ノ四鄉、其ノ餘ノ三市鄉



ハ受災ノ輕重ヲ戰綿ノ距離ノ遠近及ヒ駐兵ノ久暫  
ニ視ル茲ニ各市御ノ被災實況ヲ略述セテ左ノ如シ  
「受災最モ甚クシキモノ」 瀏河何家橋瀏河新六渡  
諸河以上ノ五御瀏河ハ受災尤モ重シク房屋ノ燒毀  
シモノ三千五百餘家存ス等ノ際毀壞セリ現家ノ歸ル  
ニ半無キモノ七百餘戸全鎮ノ難民均シク衣食及シ  
何家橋ハ房屋ヲ燒毀セシモノ七十餘家瀏河新六渡  
橋諸河鎮上ノ房屋モ損壞多シ擄奪ノ事ハ各御家ト  
シテ免ビ然レ無シ損失ノ多寡ハ鎮ノ大小家ノ貧富  
ニ視ル農家棉田損失十ノ七八棉田ハ戰綿ノ近キモノ  
被害ニ亦巨シ且春熟キソ下サズ未年ノ饑饉憂及ク  
シ甚後ノ救濟ニ至ツテ鎮上ノ衣食ヲ取モ急トス又病

三四

ヲ患フルモノ多ク農工缺乏セリ施医施藥ハ一割モ緩ラ  
スガラス農家ニ米ニ種子農具ヲ散レ給ク  
「受災次テ甚クシキモノ」 新塘楊林東阜半涇新  
豊、城区附郭以上ノ諸地ハ均シク駐兵ノ所多ク城区附郭  
ハ房向毀壞有リ新塘鎮ハ房屋ハ幸ニ保全ス得  
擄奪ノ事ハ免ルモノサント雖モ而モ棉田尚ニ割以上  
收穫ヲ得棉田損ヲ失クルト尚微ナリ春熟ハ多ク下  
セリ此數御ノ歸来セル災民モ亦疾病多ク棉衣缺乏セリ  
故ニ急賑ハ医藥棉衣ヲ施シ穀物ノ平賣ヲ辨スルアリ  
「受災ノ又次ナルモノ」 鹿河橋涇時忠陸公市浮橋  
沙涇湖川雙鳳直塘牌樓岳張ノ一部以上ハ大兵  
經過政ハ駐セセリ所ナリ供給應對甚ク難シ間ハ擄奪

マノ農田ノ損失ハ尙少シ救済ノ辦法ヲ至ラズテ災重クシテ  
貧乏モシ棉衣ノ酌給スルアリ

九、大倉災後急賑ノ歩  
大倉ノ兵災ハ東南西區ノ以テ最ニ重クトスル瀾河太  
倉ノ極東南角ニ在リ寶山ニ至ル迄ノ接境セリ馬主作  
ノ兵ハ海沿テ南下シ吳恒緒ノ兵ハ瀾河沿テ東下シ  
均ニ瀾河ヲ以テ邊界トセリ故ニ各側受害ノ輕重ハ瀾  
河トノ距離ノ遠近ヲ以テ比例シテ現者委員ノ調  
査ヨリハ受災最重ノ區ハ共計五百五十二方里一万余  
五百五十五戸七万七千二百三十四方里六百六十八戸  
全縣ハ十分ノ三ヲ占ム市鎮ノ鄉村トシテ損失ハ各六百萬  
元ト上ニアリ急賑ノ辦法者委員傳煥光ト大倉

三五

ノ沈知事ト紳士錢誦ニトノ商議シ経テ各方現在經  
費ヲ允許シ棉衣二千套棉被二千套薑姜ノ種千  
四百石農具四千件医費七百元平米千石ノ進洋酒ノ  
テ灾区ノ輕重ヲ視テ公平分配セリ一杯ノ水一車ノ薪  
事ヲ濟ス無クト出モ然レトモ掠奪後ノ餘生此ノ補助  
ヲ得テ亦精々蘇スベキナリ

一、災後調査團寶山各郷ニ赴ケル記事  
十月廿日兵災善後調査團員楊行御、李同地ノ  
棉場主任李鍾和遇ヒ其種々災状ヲ談リ繼云馬  
居等ノ桑至リ内ノ入リテ視テ屋内ノ書籍家具等  
見ハ均ク傾倒シテ地ニ滿シ衣服等ノ物掠奪セシ  
モノ頗ハ多シ棉場上ノ米室等ヲ搜索セテ餘ク無シ

後楊行鎮に至る兵士三五群ヲ成テ園巷ノ内ヲ通過  
スル見ル南店ノ内ヲ過半附近ノ四郷均ク擄  
奪(遭)ヒ農人相率テテ難ク外ニテ田内ノ稻棉  
ハ已ニ收穫スト雖モ家内ニ藏セル米棉花ハ兵士ニ奪ヒ  
テ去リ轉賣スルモ少カラス委員ハ更ニ月浦至ル  
ル途(途)田内ニ農人多カラス鎮上ノ商店ノ内中セルモノ十  
分ノ二ニ過キス擄奪サセシメ家ハ尚サシ然レトモ四郷ノ各  
戸ハ一モ能ク灰色衣服ノ兵士ノ登臨ノ後セシメ無ク家  
具衣帛棉被米麦棉花等ヲ見ル均ク一ニ奪ヒ  
去ル鎮上ニ董事開設ノ商店アリ情テ折辱ニ燒去ラ  
ル下地カノ紳士皆局向ク兵一掃シ秩序ヲ維持  
セシメテ請ヘリ

二六

二塘湾御兵突ノ調査

塘湾御兵突ノ濱臨シ地要衝居リ此度ノ戦争  
ニキリ戦線ノ劇入セシメト出テ而モ軍隊往來ハ  
難ク擄奪ノ免レ難ク潰兵擄奪シテ擄奪者ハ陰  
曆九月十五日午三時某方ハ潰兵同行ヨリ退却スル  
薩頭宅王家宅等ヲ經過シキリ閉ル家有心者  
ヲ内入ラテ擄奪シ有ラユル内外ノ銀貨衣服等擄  
奪シテ一律ニ奪ヒ

塘湾鎮同地ノ南大擄奪ノ暴動無シト出テ唯街上水  
字ノ内ノ擄奪ト云ル王富泉銅錫細工店内内外  
銀貨五十二元ノ擄奪セラル又一部ハ潰兵有リ前經  
董録陰庭ノ家至リ強イテ食物等擄奪シテ銀

親ラ出テ招待シテ分供應セシヨリ尚其他ノ舉動無シ  
十九日又某方ノ遺兵有リ鄰家驚起出奔ヨリ直ニ信  
大審廠ニ至リ沿浦ノ各家掠奪セラルルハ血ヲ流シテ五  
圖ノ陸學冉寺外七名ヲ十圖ノ王連生王連御寺ノ  
各家尤モ甚クシトス。箱籠ノ物件ハ搗キ毀ケテ一律  
ニ空シ缸瓢瓦甌臭碗筷烟酒雜鴨牲禽ハ殊ラス  
奪ラ去リ同行ノ農辰村ノ師範學校長徐子華カ陸  
學冉家ニ託シアリシ鋪蓋皮箱七掠奪セラルル該御ノ此  
度ノ損失ヲ總計スニ五千名以上アリ同ノ沿浦江  
中ニ深夜尙枚余ノ声アリテ究竟スル何種ノ匪類カ  
真相ノ明シ難シトス。

二七

(十一月五日)

二、兵災善後調査團松江調査紀事

調査員前日松江ニ至リ縣署及ヒ地方紳士ト交渉  
シ升セテ一切ノ詢問シテ該縣計ニ四市御三百九十九  
圖ヲ查シ得タリ此度ノ戰事黃浦江以北ノ各市御  
ノ幾下一區トシテ完全ナリナシ但被害ノ輕重大  
等差アリ松江市桐涇市五庫御新橋御等  
莊御ハ鐵路一帶沿カカ爲ニ受害自ラ較々重シ其  
中尤ヒ松江市ヲ以テ取テトス。西軍經過シ或ハ  
散兵逃亡シ又零星ナル小隊接觸シ騷擾ノ受ケ  
掠奪ノ害遭ハシ而シテ沿浦御ノ得勝港官紹  
塘御ノ榑水渡及ヒ金山屬ノ米市渡ノ境ヲ接セル

然モ此ニ忒ム爾戰シ経テ少農農村甚田屋災異特々  
黄浦江以南ノ各市郷ハ葉榭張澤ノ黄浦灘ニ  
沿ヒ一帶及ヒ金山衛御ノ需ヲ爾戰シ経テ一時  
甚ク暫ク少シカニ爲シ損失尙輕シ山陽ノ漕運ニ亦兵ノ  
徑過セル所ト間ク其ノ完全ニ未ダ兵災ヲ受ケザルモ  
ハタニ柘林一郷ノ之ヲ德スルニ此度ノ松江ハ被害ハ  
鐵路ノ沿ヒ及ヒ黄浦灘ニ沿ヒ各市郷ヲ以テ重シ  
トス其ノ直接間接公私ノ損失總數ノ約計セザ  
當ニ三四カカレノ譜ニ見レ、松江中附近ノ安買地調  
査モハ災情左ノ如シ

西北西門ハ較ク堅クシテ期セザリキ蘇南軍ニ攻メ捨  
テ道ヲ浦南ニ取リ三路浦ヲ渡リテ直ニ柘城南東西  
内ヲ取ラントハ故ニ此度該市ノ損失ハ南東西内ノ城ノ  
内外ヲ以テ最モ烈トナス其渡浦ノ三路ハ米市渡  
向榭水渡ニ得勝港ナリ一ニ西路ハ進ニテ南門ヲ攻  
メテ明星橋ノ向ニ相戦ヒ三路ハ進ニテ東門ヲ攻メテ  
葦陽橋ノ向ニ戦ハリ沿鐵路ハ劇戦五日五夜攻軍  
ハ後ノ南門ヨリ石油ヲ用ヒテ南門ノ城門ヲ燒燬シテ入リ  
右ラテ戦スルノ房屋及竹園菜園其レカ爲ニ破壊セ  
ラレテ滿目瘡痍ナリ榴彈砲彈及炸彈ノ爲ニ損壞  
セシ面積大ナラスト魚モ亦略ニ損失有リ居民ハスレ半  
ハ逃避シ死セシモノモ間ク處ニヨリ十餘人アリト但シ食

令シテ餓死シ及ヒ爲怖シ病殺セルモ恐ラリ此ノ  
數ノナラシ陰曆九月廿五日入城ノ軍大ニ掠  
奪スルニ三日三十三日又回防軍ノ加入シテ掠奪  
セリ南門城ノ内外ニ家々幸ニ免レシハ無シ東門  
城ノ内外僅ニ免レシモノ十餘家ノミ北門ニ掠奪セラ  
ルニ數十家西門ノ百餘家西内外大商店多ク損失  
松江全城ト見ルハ有ラズニ典當(質店ノ各種)僅  
ニ西門ノ全大ト東門ノ公和信元ノ事ヲ掠奪セラレサ  
ルニ強姦放火等ノ事ニ至ツテ南東西門モ亦生  
生セテリ現ニ松城ハ已ニ開市スト雖モ而モ冷落トシテ  
常ニ軍ヲ御民ノ大半ハ已ニ歸リ来リテ稻ノ收ム城  
居者ハ尚多ク上海ニ還ル留セリ時一日請カラサレ松

城ノ人民ハ仍抗シ安シ難キナリ

三、望仙橋突後ノ情形

十月四日望仙橋ヨリ上海ニ来シ者ノ報告、松ハ該鎮  
ハ兵燹(禍)ニシテ以テ未葉葉トシテ堪ハズ住戸ハ均  
ク掠奪シ盡シテ垃圾破布ヲ除リ以外一物モ存ス  
無シ(近頃)頗ル市上ニ夕々奥豚ノ沽スルキアルノ夜向ハ  
雑犬間ニ入ル士ノ安亭停車場駐紮スルモ仍  
タメシ受難者甚多トシテ數マシ露天ニ住宿スルモ  
亦數百人アリ晚ニ及ハ田圃ノ燈火甚ク密ナリ

四、江橋突後ノ現状

江橋鎮ニ蘇軍第九師奉調来鎮セリ楊師  
長(化昭)該地方ノ全ク土匪ニ掠奪セラレテ一律

空にシテ民房焼燬せらる大津居民遊テ他処一匿ニ  
シテ見テ楊師長直ニ諭テ出シテ民ヲ安シレ一面地  
係ト必言答テシテ進キテ轉ニ民人ノ故土ニ遷シテ回ラシメ  
ント曉諭シ行ハシ食米ノ暫時該師ヨリ供給セリ在  
該鎮ノ人民ハ大半遷リ同リ農民ハ稻ヲ收メ棉ヲ收  
メ村居モ亦市價ノ倍ニテ園市セリ該地方ノ秩序ハ甚  
ニ漸ク恢復セリ現ニ該鎮ハ十九師ノ司令部カ學  
校ヲ借用セルヲ除ク以外其餘ノ兵士均シク空地在  
リテ宿帳ヲカキセリ兵士ノ糧ニ民房ニ住スルヲ許サズ  
凡ソ兵士ノ民家ニ闖入ル糧ニ民人ノ一草一木ヲ動カス  
アラハ民人ノ部告由ツテメテコロニ軍法ヲ以テ事ト  
從テ兵士ハ遂ニ糧ヲ盡シ該管官長ノ告暇ヲ許可

三〇

スルヲ得ル非サレハ當テ出ツルヲ得ス軍民以テ無事  
相安ニスルヲ得タリ爾レ該師野戰病院長張安甫  
ハ厚松江ヲ藉セリ此度御里ノ衛護ニ頗ル努力セリ  
ト云フ

(後略)

（Faint bleed-through text from the reverse side of the page, including characters like 相安 and 衛護）

二福州方面  
前福建軍務督理孫傳芳現閩浙巡閱使  
八月下旬江浙戰機切迫セル降ハ浙  
江討伐軍ヲ編成シ福州ヲ出發シタルカ  
當時財政廳ニ命ジ軍資金トシテ五  
十萬元ヲ調達セシメタルノミナラズ軍隊騎  
送ノ為民船ニ三百隻ト軍夫トシテ數百  
名ノ勞働者ヲ強制坐敷シ約一團百ニ直  
リ連日彼を行ハレシ為軍夫等ノ勞働者  
影ヲ潛ム市中寂莫ヲ柱メタリ且以延平  
建寧等及浦城等沿路至ル所ニ於テ軍  
夫及金品ヲ徵收セルモ如ク人民被害ノ

情況等ニ付テハ詳ナラサルモ福州ヲ距ル  
僅ニ一日行程ナル水口ニ至ル途ハ人夫ノ苦  
役ニ堪ヘスレテ死亡シタル者三十餘名アリ  
シト傳ヘラルハノミナラズ福州ニ於テ徵收  
セラルタル軍夫ニシテ浙江ヨリ歸還セルモ  
ノ干今(十月)末迄數千人ニ過キスト云フ  
尚福州地方ニ於テハ大正十一年十月以來  
戰亂絶一箇ナク地方ハ財政甚シク窮  
乏ヲ告ケ居タルニ拘ラス前記ノ如ク孫傳  
芳ヨリ更ニ多額ノ軍費徵達シタル為  
商民一般ノ負担甚シク一時之看況ノ不  
振ヲサレ傳ヘラル尚又軍隊ノ通過セル迄



道地方ニ在リテハ恰モ農作期ニ降ル居  
タルトシテ自然収獲物ニモ多大ノ割割  
ヲ得ルコト當時未償ニ豊年ノ暴騰ヲ来  
シタリ然レモ福建省域ニ於テハ殆ト戦  
事ナカリシ爲戦乱ニ依ル直接ノ影響ナ  
キモ吳佩孚ノ失脚ト共ニ暴戾ニ突ク後據  
ニ依リ福建省理ノ地位ヲ獲得シタル周  
蔭人ノ地位者トシテ勤操ト来リ者内右  
地ニ割換セル民軍側踰起ノ形勢ヲ  
馴ルシタル爲周ノ身辺ノ危険ヲ感シ最  
近城内ニ臨時警戒令ヲ公布シ最重警  
戒ト在リ

過般福州ヨリ帰来シタル新竹街及豊原  
街ノ本島人商人某等ノ談老ノ如シ  
孫傳芳軍出動當時同地ニ於テハ課税  
船舶ノ徴費及拉夫隨所ニ行ヒ老幼  
婦女子ハ至ル事起ニ脚叫シ課税ノ如キハ  
一定ノ章アルニアラス臨時必要ニ依リテ徴  
徴セラル高来年度分ニ納納ナリトテ既ニ  
十一月徴収又始メ居タルカ任民ハ絶對  
之レヲ拒ムヲ得ス恰モ強盜ニ當リト  
等シク又人夫ノ徴費ハ例ノ商人ニシテ人  
夫ニ徴セラズヤ數百元ヲ出シテ他人ヲ雇ヒ  
之ニ代ラシムルコトアリ居ニ同地ハ戦争地ニ非

三 厦門方面

開ルモ人心怖々ナリ而シテ之等々夫ハ軍兵  
最重ニ監視シ方一逃亡スルカ如キ者アテハ  
直ニ銃殺サレ又食料等ノ如キモ充分ニ供ハ  
ラズ且ツ市中ニ強行軍ニシテ例ハ一往復  
ニ十數日ヲ要スル甚役ナクハ彼等ハ款面  
ニ身休共ニ黃色ニ變シ此等情状スハカラス  
然ルニ一度台湾ニ降ルハ何等憂フル意ナク  
誠ニ幸福ナリ若シ夫レ日本統治ヲ批難  
スルカ如キ輩ハ須ク支那ノ現状ヲ目撃  
セシメテ彼等ノ差人如何ニ大ナルカヲ知ラ  
ズル要アリ云々

厦門地方ニ於テハ直接被害ヲ受ケサリ  
シニ強濟界ハ甚ク時上海方面ノ交通杜  
絶ノ餘波ヲ受ケ同地ヨリノ移入物資一時  
停頓シ爲之上海米ノ如キハ一担ニ元高  
價ヲ唱ニ其他雜貨モ漸次市價釣  
上ケラレ厚ニ一般日本生活費ハ孰前ニ比  
シニ割餘ノ増額トナリ一方金融界ハ  
上海地方ノ銀需要急ナルニ業ニ現銀ヲ  
同地ニ移出セハ二倍ノ利益アリトテ相  
敏ナル支那銀ヲ杜人共ニ銀移送ヲ  
開始シタル爲ニ市場ニ影響シ之ノ後  
放置ヲ許サレ状況ナルヲ以テ當時商

新行總厚ハ其ノ額ニ銀ノ移出禁止令並布方  
ヲ建議シ遂ニ一人現銀五十元以上ノ携帶  
無事林ヲ令其及布セラレテ未至トシテ税関  
ノ手ニ放テ取締リタルモノ高遠特ニ  
絶ス不市場依然區迫ラサケル所ニ上海方  
面ノ時向鎮靜ト共ニ漸次回復スレト云フ  
二) 奥地ノ状況

奥地同安氣州安海方面ニ於テハ地方  
民ノ被費少カラズ模様ナリ何チ従来同  
北方面ニ駐在セル孫傳芳軍カ今次戦亂  
ニ伴ヒ浙江ニ侵入シタル爲自然同地方兵力  
稀薄ナリタルニ果シテ有内各地ハ軍隊順

次北部ニ移動シマシ力之ハ移動ニ  
際シ各軍共人夫ノ徴共ハ軍需品ノ強  
奪等行リ同安方面ニ放テハ周其陸人ノ  
部下ナル旅長孔昭、所屬軍隊ハ一月ニ  
元宛ヲ給付スレト報シ人又募方集マテ爲  
タルカ其ノ賞金報酬ナル爲意募方者其  
久道ニ隨新ニ人長ヲ強奪シ居ハ之ヲ融  
便ニ應百、網細引ニテ珠子撃トシ地  
上ニ横切セシメテ隘守シ偶、全負ヲ許  
持スル者ハ密ニ之ヲ捕テ生費ヲ免ルルコト  
アルモ一度坐費ニ遭ヒタル者ハ牛馬以上ニ酷  
便ナレ過重ノ者物ヲ担送之ル爲疲勞甚ク枉

二、據此遂路傍之勞死又「此處之企下鏡  
殺其稀水中之遺物者アル其候所  
死スル者アリ由其他掠奪者楊隨所  
行ハ泉州方面亦同様ノ趣ナリ徑テ談  
地方民ハ厦門或ハ南洋方面ニ避難出  
移ラシ以テ之等危難ヲ免ルナリト云フ

四、廣東方面

從來廣東方面ニ於テハ政情ハ混沌トシテ豫  
陳義解決セズ其間土匪ノ跋扈沙面飛臺  
（柳英）水害高國武裝問題及江浙奉直  
衝突由北伐等事變絶々向テ多ク是市況ハ  
益々苦境ニ陥ルンアルカ之等問題新ナリ連

或共其痛々人民ノ政方ナキ事ハ此等苦境ニ歸  
ル所ニ據テナルニ其仲昌彼ノ高國對政府  
軍ノ抗爭特害ハ言テ絶シ其ノ概況左  
如シ

永年官憲ノ誅求匪徒ノ横行ニ苦ソル任  
民ハ各地期々として自來團體ヲ組織スルニ  
至リ殊ニ廣東為國軍ハ治軍組織後對方  
共ニ其苦難著シテ泉州ニ於テハ本年五月  
彈政府ニ及同レ八月武裝問題ヲ争ヒテ一層  
反抗ノ度熾烈ナリ即為國軍及雲南  
軍方ニ軍長范石生カ八月十日柳成流  
船ハ下鄂ニテ孤逸方面ヨリ武裝九千八百

餘挺彈九一千一百二十餘萬其此ノ額約百  
萬元ヲ輸入シタル事存政府ハ右ノ輸入ヲ  
法ナリトテ軍艦永豐ヲシテハゴノ脚ヲ黃  
浦ニ拘置シテ談話武器ヲ押収セシメタリ然ルニ  
商團側ニ於テハ武器輸入ノ政府ノ禁禁照ヲ  
得タルモノニテ遣法ニ非スト返還方ヲ主張  
シ八月十二日商團解防成立大會ヲ開キテ  
平威運動ヲ行ヒ孫政府ニ対抗シタルカ布ニ  
孫政府力此ノ世ヲニ出シハ  
政府力於テ為國及雲南軍管存在等ノ  
勢力を増加ヲ恐レシラト  
此ノ機念ニ於テ為國ヨリ軍用金を捲キ上

ントセシコト  
ニ依ル然レトモ為國ハ之ニ対抗シテ八月二十  
五日廣東全市ノ總罷業ヲ新行シ佛山其  
他ノ諸都市ニアリテハ既ニ二十日頃ヨリ罷  
業ヲ新行シ外ハ為國カ如斯強硬ニ團結  
シタルハ  
政府ノ武器押収ニ憤激セシコト  
中央銀行紙幣強制通用ニ対シタルコト  
ニ因ルモ其ノ根本原因ハ  
市民カ市中ノ政府ノ誅亦苛斂ニ苦ミ政府  
ノ暴政ニ怒リ憤キタルニ基ケリ  
斯クテ政府ト為國トハ暫時対峙シタリシカ

范石生及中央直轄滇軍才一軍才三師長  
齊行起、新龍三月二十九日大傳  
向為团长陳廉伯及陳恭受ヨリ大元帥擁護  
及政府服従ノ通電ヲ發シ政府ハ右兩人ノ  
逮捕令ヲ取消シ封産ヲ返還ス  
范軍長及廖仲愷ハ大元帥ニ同ヒ軍政  
部發給范軍一數目ニ應シ為國購入、武  
器彈丸返還方ヲ担任ス  
三、為國所防ハ省長ノ節制ヲ要シテ改組  
セラルヘシ  
四、右范石生八月二十九日一傳ニ復奉テ政府ハ  
政府ハ為石復奉故直ニ戒嚴令ヲ解テ本軍

件ノ為特ニ廣東ニ派遣カレル軍隊ハ原駐  
屯地ニ歸還セム

西、為國ハ軍費五十萬元ヲ納付ス  
前廿把軍長及廖仲愷ヨリ七日内ニ武器彈丸  
ノ全部ヲ為國ニ交付ス

トノ條件ニテ政府ハ為國トノ言ニ調停成シ  
テ其後江浙兩省ト共ニ北伐ヲ促スヲ彈  
文ハ之カ出動實行ノ意ニ為國ト知識ヲ維  
持シテ後顧ノ憂ナカランヲ要アルカ故ニ九  
月十六日省長ノ布告ヲ以テ我軍ハ民國憲  
例ニ従フテ返還スルヲ合テ宣言セシム九月十  
五日陳廉伯及陳恭受カ孫文擁護ノ通

電ヲ發スルヤ九月二十日豫文、兩陳連押令取  
消シ、即チ豫文シタリサレト肝心、武器一部  
（約四千挺）ハ朱培德及ホナ明揚等北伐軍、  
携行スル所トナリタルカ故ニ之ヲ返還スルヲ  
得ズ止ムナリ其一部ハ後日廣榮兵工廠  
ニ於テ製造スル武器ヲ以テ之ニ換ヘントトテ  
申入レ他方總司令部ニ對シ三百萬元ノ北伐軍  
用金ノ調達ヲ命ジタリ  
然ルニ高國側ニ於テハ依然然度強硬ニシ  
テ容易ニ之ヲ承諾スルカ配ナク全市再  
罷業說范石生獨立說高國ノ政府額費  
說或ハ共產黨實施說等種々ノ謠言世

語成ニ傳ハラレタルカ高國側ニ在リテハ豫文  
ノ北伐北征虛報、敗走東江陳軍ノ前  
進等ニ勢ヲ得テ政府及抗一態度愈々之ヲ  
骨トナリ救次傳單ヲ頒布シテ政府ヲ攻  
撃シ香港ノ紳商等ニ者内若地高國側  
ト周密ナル聯絡ヲ執リ着々之ヲ準備  
シ居セリ、即チ高國及高業聯合會ノ諸  
代表ハ十月初香港ニ集リ陳派要人陳  
境民、金立早等ヲ交ヘテ會議シ其結果  
同四五兩日ニ巨ト佛山ニ於テ全省高國  
代表協議會ヲ開催シ百三十餘ヶ支ノ代  
表集リ十日、双十節ヲ機トシ廣東全省

商業聯合會の意義を以て極力巧妙なる  
法にて總罷市の傳單を配布す  
而して右總罷市の目的は單に武器の買  
争に止るべきならず當時設立せられたる湘漢桂三  
軍の各軍の準備を撤廃するに在り其の然否  
頗る強硬の市内外不安の氣壓を生じ力故に市  
長木下福林は直に韶關に在る孫文に對し  
武器返還を請ふ談軍需の準備を撤廃  
命令の發令を建議し其の答に「やむを得ず  
夕刺部下ヲ派シテ黃埔陸軍に官費  
校に押込メタル為團武器運に來リ十日為  
團總公所三月迄ヲ爲セリ

是ヨリ先づ市街ヨリ其黨ヲ潜メタル為  
團軍ハ双十節當日突如武裝市中に出  
動して其成ニ當リタルヲ武器輸送中俣  
以双十節記念日祝賀トシテ反帝國主義宣  
傳ヲ爲シ市街中ヲ示威遊行中ノ團軍  
（帝國黨力に對峙セシメテ國民黨ノ組織を  
露國兵軍隊）世子生等十餘人突如武裝  
ト被砲シテ之ニ在リ工團軍七名即死シタル  
カ其死体ノ中ニハ甚多ク汚辱ヲ受ケタル  
モノアリ工團長施卜初々函餘ノ工團軍百  
餘名ハ武器輸送ノ任ニ在リル木下福林ノ  
軍厚ニ捕縛セラル良團統率亦ニ拘禁ナリ



レタル故ニ工國軍ノ憤懣極度ニ達シ事件  
ハ益々紛糾ヲ極ムニ至リ  
此レニ商團側ニ於テハ其懸念益々強硬ト  
ナリ十月十日更ニ為業聯合會ノ名義ヲ以  
テ同日五領電ヲ銃器ハ一也銃二千四百  
十九挺(不足二千百一挺)拳銃一千八百五十一挺不  
足一千百餘挺)彈丸十二万四千五百五十二也及(不足  
三百三十餘万發)ニシテ銃器ハ購入額ノ約二  
分ノ一ニ達ス又彈丸ハ僅ニ十分ノ一ニ及サ  
ルヲ以テ右不足分ノ返還ヲ要スル迄罷布  
ヲ繼續スレト、越前ノ付單ヲ配布セリ  
此是政府ハ急ニ武力壓制ノ外策ナレト

做ニ秘密裡ニ各軍隊ヲ各地ヨリ廣東ニ  
集中シテ西女ヲ圍メ十月廿日夕刻迄ハ東  
路對賊軍并出宗智、蔡、宋軍吳鉄城湘  
軍譚延闓、西路對賊軍劉震寰、此後才  
二軍胡漢等ノ部隊夫々都署ニ集リ陳寰  
全ク成リシ力是ヨリ先十四日政府側ト爲  
團トシ同交渉行ハシムルモ爲團側ノ態度  
安外強硬ナリシカ故ニ省長胡漢民ハ爲  
團ニ對シ解散ノ佈告ヲ發シ迄テ十五日午前  
三時ニ至リ政府軍ハ遂ニ總攻撃令ヲ下シ  
テ同日午後二時端甫カレリ  
新漢銃聲ハ十五日拂曉最モ盛ニシテ向ク砲

10

声ヲ交ハタ片在軍ハ閉城ト其ニ市内數ヶ所  
ニ放火(各軍勢中絶シ兵軍ハ理髪者ヲ初メ  
下級労働者ヲシテ放火シタル者ニ對シ銀八  
元ヲ以テ給シタリト傳ヘラル尚勇團側ノ其  
表ニ依レハ右紅軍隊ハ石油三百瓩ヲ用盡  
シテ之ヲ決行シタリト云フニテ大災ヲ起シ  
ル間ニ紅災天ニ沖シ市民ノ悲怖一方ナリ  
リシカ午前十時頃ヨリ更ニ右軍兵士ノ掠奪  
行ハレ市内ハ名状ノ一カ多クハ混亂狀然レ  
陥リシカ之ヨリ先キ為團隊ハ街上各所  
ニ鉄木製ノ柵ヲ造リ鉄板土嚢ヲ以テ  
掩護ヲ守テ屋上ニ入通陸ヲ保テスル等敵

ヲ防備トシ在リシニ突如ニ強襲ナリ又陳流若  
地為郷團ト相互策應シ候者ヲ逃ナリシニモ  
不拘援兵来ラズ政府軍大砲機関銃等ヲ  
有スルニ及シ商團ハ之号ヲ傳ナク高島初陣  
戦セハ雲南軍范廓カ高團ニ加兵担スルカ致  
ハサケニ中絶ニ及リシト信シ居ルニ併ニ敵後  
右ノ平野想ハ外ト目ツ不町ノ放火等ニ依リ同  
夕刻全ク敗退シ鏡音ニ下火ナリタルカ  
一方勝ニ集ルル軍隊ハ續テ下高團ハ武  
装解除ヲ為ス一人為宗若戸ノ投書ヲ家  
施シ掠奪依然感ニ行ハレ十六日朝ニ至リ  
大災ハ漸ク鎮火シタリ

当时、捜査掠夺状況、終末、吳鉄城ハ  
 軍隊ノ新意ヲ張ル公送掠夺ヲ許可  
 シタルカ、行ツル当時、掠夺ノ類々盛ニシテ  
 兵中、金時針、金指銀ト云フ等ヲ  
 見セシモノアリ、十六日、五ノ迄、結核  
 終、不食ノ兵中、其ノ早天ノ降雨ヲ見  
 越、一方、政府ノ為、國政器解除ヲ目的  
 トスル家器、搬移ノ類々、最重ニシテ、計期、鏡  
 器、兵中、時ハ、直ニ、家人ヲ拉致シ、之等、人質中ニ  
 リ、虐殺カレタル者アリト云フ  
 損害程度、之ノ放火、掠夺、屠殺、ハ、前代未  
 聞ニシテ、凶々ニ、慘劇ヲ極メ、損害ニ、莫大ニ、未

夕、精確ナル調査、各人、其ノ遺ヲ異ニシ、之ニ、大  
 平洋通信ノ報導、及支那官憲ヨリ、聞  
 込、其他ヲ、綜合スルニ、

- 一、焼失家屋(全焼)約六百戸
- 二、火災及掠夺ニ、區々、約八百七十戸
- 三、掠夺者、約二千五百戸
- 四、死者、約百名、漢軍約十名
- 五、西院軍(劉雲雲)約十名、福軍(李福林)約二十名
- 六、東院軍(許崇智)約二十名、黎黎軍
- 七、吳鉄城)約二百名、計三百二十名
- 八、一般市民不明、但シ、多数ニ、ア、リ、見込
- 九、兵火、災及、掠夺、身、總、損害、約、三千万、円

ニシテ而シテ大資産家ノ相当処星ヲ確シルカ  
如キニ換家ノ大ナル中産階級ノ為人大多  
數ニシテ彼等羅漢民ノ總ル香港方面ニ移  
住セリト其後ノ状況、敗戦シタル為國  
軍ハ市内ヲ脱出シ主胞者ハ強ト香港ニ  
避難シタル一部約五百名ハ武器ノ一部ヲ  
搬出シ廣東ノ西北方郊外ナル西林ニ元軍  
泥城方面ニ引揚ケ地方為國又ハ陳派ト連  
絡シ東部ニ傳テテ全國ニシテ政府ハ其後  
以着々各地為國ノ武裝解除ヲ行ヒ廣東  
市ヲ初メ佛山、塩步、五眼橋等省内各地  
為國ハ大部分所有武器ヲ没収サレタルヲ以

テ為國ノ再起ハ為國難ナレシ又一般為  
民ハ市來之極及ハ慘害ニテ及豫熱高  
油以外各地ニ搬入セシ流産甚多亦盛  
ナリ故ニ市場向後ハ將來高容易ナラ  
サルニシ

信濃縣ノ大正十一年ノ暴動ノ經過  
信濃縣ノ大正十一年ノ暴動ノ經過

五、汕頭方面

同地方ハ從來官憲ノ課税、土匪海賊ノ横行海  
嘯被害(駐)等ノ為ニ市況常ニ不振勝ナシ即  
テ最近ニ於ケル軍費徴達ハ潮梅善餉局(汕  
頭)ハ汕頭商務總會ニ對シ八月中三十六万ノ賦  
課徴收シタルが當時ノ状況ハ從來市政廳及登  
記局ニ於テ取扱ヒ居タル税契及登記事務ヲ不  
動産所有権ノ保護手續ノ簡捷ヲ期ストノ美名  
ノ下ニ再餉局一手ニ收メ之ヲ軍費ニ充ツベク計思之  
カ實施発表シタル處差シ之ノ實施ヲ為スニ於テ  
税金ノ騰クベキ巨額ニ上ルベキヲ以テ商民側ハ總商  
會ノ中心トシテ斯カル不備ノ苛税ハ全然及對スレ債

怒氣煽ヲ揚ケ一日間ノ罷市ヲ決行シテ亦安  
撤田スルコトナリタルが總商會側ノ負担ハ表面上  
ノ問題ト別個ノ問題トシテ結局前記額ヲ支出ス  
ルコトニ妥協成立セリ

此外内河航行ノ小蒸汽、潮汕鐵路、樟汕輕鐵路  
ニ對シ交通税ヲ課シ更ニ十月總商會ニ對シ四十万  
元ノ借款ヲ要求シ其他再餉局ノ管下(潮海、五縣)  
ニ於ケル各種年税(總テ私人ノ請負納入係ル多)ハ  
防務經費即チ賭博税七十五万、禁煙税即チ向  
片税三十六万、外各種ノ税金ヲ合セ約三百万ナ  
リ  
以上如ク官憲ノ苛誅橫暴ニ對シ民衆連動乃至同

盟罷業ノ以テ對抗抑制スルニ至リシハ自然ニ成行  
シテ右ノ罷市事件後商民ハ總商會ヲ中心トシテ朝  
梅自治會ノ組織ニ尚ホ廣東商團ト呼應シテ商  
團軍成立ノ機運在リタルガ右商團軍組織ニ関  
シテハ廣東人々多ク敗感ヲ鑑ミ當時總商會ニ於テ  
ハ委員選出ノ名ヲ與フニ本委員採擇ニ決シタルコト  
未だ進展展及リガ如ク陳は休戦状態アリ孫陳  
關係ハ融和尙ホ困難ト觀測セ居ルヲ以テ是レ陳軍  
ミレテ攻勢ヲ出シタルトモナラハ又將苛税並ニ人夫ノ坐索  
等行ハルベク而シテ最近ニ於テ同地市況ハ這般ノ巨  
折戰ハ奉直戰廣東商團對政府軍戰前後ノ  
テ効奏スルニ市場ハ前記課税問題ト相俟テ金

融ノ逼迫ヲ来シタルニ當リ其ノ影響  
影響無カリシガ米穀織物其他雜貨ノ市價均  
上テシ殊ニ米ノ如キハ當時上海方面交通支障ノ  
餘波ヲ受ケ時ハ現場ニ中場ノ拂込騰貴ノ見  
多シカ休戦トテ漸次回復シタリ  
奥地方面ハ従来官憲暴政ヨリ商民ノ大部分  
貧困ニ陥リ財源枯竭シ居リト云フ

(3)